



Since 1981

美東創新七日豪華遊

NEW EAST COAST 7 DAYS AIR TOUR



美亞 假期

出發日期：週三 (4/28 - 10/27), 週六 (全年) DEPARTURE: Wed (4/28 - 10/27), Sat (ALL YEAR)

NYN7D 團號 CODE	雙人房 Twin	三人房 Triple	四人房 Quad.	單人房 Single	小孩 Child
不含機票 / Land	\$538	\$0	\$388	\$868	\$378
洛杉磯/舊金山出發特價機票: \$300起加稅.			LAX/SFO depart airfare : from \$300 + tax		

特色：暢遊紐約、普林斯頓、費城、巴爾的摩、華盛頓DC、尼加拉大瀑布及波士頓。首創住兩晚紐約及兩晚華盛頓，更長時間感受紐約及華盛頓的多元文化。特別安排參觀世界聞名的都會博物館。豪華酒店、巴士及中英語導遊。

Highlights: Tour of New York City, Philadelphia, Princeton, Baltimore, Washington DC, Niagara Falls and Boston. Stay 2 nights in both New York and Washington DC, and discover the most of both fabulous cities. Deluxe hotels, Bus and Chinese / English speaking tour guide.



1 原居地一大蘋果紐約市 HOMETOWN - NEW YORK

由原居地飛往紐約市，抵達後，與本公司接待員會合後，安排送往酒店。晚上可自費參加紐約市夜遊，欣賞迷人的紐約夜景。

(只限早上8:30前抵達JFK或LGA機場集合點的客人 - 可免費贈送半天市區遊，包括哥倫比亞大學、林肯藝術中心、紐約華埠及小義大利區，約午後1:30送往酒店)。

酒店：Hilton / Marriott 或同級

Depart hometown for New York City, meet our staff at the baggage claim area and transfer to hotel. Optional night tour starts 8pm from Hotel *Enjoy the night life of Manhattan, New York City*.

(Free half day city tour - only for those who arrive JFK or LGA meeting points on or before 8:30am - includes Columbia University, Lincoln Center, China Town, and Little Italy. Transfer to hotel around 1:30pm)

2 紐約市區遊 NEW YORK

酒店出發，抵達曼哈頓，參觀世貿中心遺址、華爾街、紐約證券交易所，然後乘搭曼哈頓遊輪*，沿著哈德遜河欣賞紐約獨特的摩天樓群，觀賞自由女神島。登岸後，參觀位於河畔的航空母艦及海空博物館*；繼而前往聯合國總部，郵票愛好者可購買到精美的聯合國紀念郵票。然後參觀聞名於世之都會博物館*，收藏上百萬件價值連城的珍貴藝術品。沿第五大道，途經洛克菲勒中心、聖派翠克大教堂，再登上帝國大廈頂端的觀望台*，影入眼簾的盡是摩天大樓和忙碌都市叢林。隨後抵達世界著名之時報廣場。晚飯後驅車返回酒店。

酒店：Hilton / Marriott 或同級

Tour the largest city in America, New York City. You can see Wall Street, New York Stock Exchange (NYSE), Ground Zero (former World Trade Center), Empire State Building Observation Deck*, United Nations Headquarters, Visit the world most famous Metropolitan Museum* Rockefeller Center, Times Square, Fifth Avenue, St. Patrick's Cathedral and enjoy a Manhattan Harbor Cruise* to see the Statue of Liberty. You can also visit the Intrepid Air Space Museum* located on the Hudson River. After dinner, proceed to hotel.

3 紐約—費城—巴爾的摩— 華盛頓 NEW YORK - PHILADELPHIA - BALTIMORE - WASHINGTON DC

早上前往新澤西州參觀與哈佛齊名的普林斯頓大學。再到古都費城，此乃美國宣讀獨立宣言

的臨時國都，遊覽自由鐘展覽中心，獨立宮，舊國會大廈，造幣廠，繼而前往費城市中心、市府大廈，一種全美最高及最具特色的磚造結構建築。傍晚抵達美東著名海港 - 巴爾地摩，漫步於著名的明珠港。隨後南下抵達美國首都華盛頓D.C.。

酒店：Hilton / Wyndham 或同級

In the morning, take a short ride to visit Princeton University in New Jersey. Heading south to Pennsylvania, tour the old capital - Philadelphia, you will see Old Capitol Building, the new home for Liberty Bell, and visit the Independence Hall - the historic site of the signing of the Declaration of Independence. Visit the down town Philadelphia City Hall, which boast the most comprehensive sculptural decoration of any American building created in the Renaissance tradition. Tour the Baltimore Inner Harbor in the evening and arrive Washington D.C. after dinner.

4 華盛頓 WASHINGTON DC

遊覽白宮，國會山莊（如可領取門票，入內參觀），然後參觀自然歷史博物館及太空航天博物館，繼而前往傑佛遜紀念堂，林肯紀念堂，羅斯福紀念公園，華盛頓紀念碑，越戰紀念碑，韓戰紀念廣場。

Tour includes White House, The Capitol (Tour inside if tickets are available.), Jefferson Memorial, Lincoln Memorial, Roosevelt Memorial, Washington Monument, Vietnam Veterans Memorial, Korean Veterans Memorial, Natural History Museum, and Air and Space Museum.

5 華盛頓—尼加拉大瀑布 WASHINGTON DC - NIAGARA FALLS

經賓州首府哈里斯堡前往參觀著名赫氏朱古力世界，乘坐迪士尼式音樂車參觀巧克力生產過程。下午抵達康寧玻璃中心*，參觀博物館內由古至今的玻璃藝術珍品。傍晚抵達尼加拉瀑布區，在晚上可徒步於美國境內欣賞七彩燈光下的瀑布夜景風情，使人陶醉及難忘。

酒店：Marriott / Holiday Inn 或同級

Head north to visit Hershey Chocolate World via Harrisburg. In the afternoon, visit Corning Glass Center & Museum*. Arrive Niagara Falls by the evening. You can enjoy the right view of the illuminated American Niagara Falls.

6 大瀑布—波士頓 NIAGARA FALLS - BOSTON

早上前往古羊島，在尼加拉瀑布區漫步，站在瀑布旁邊拍照，二千五百呎寬的馬蹄瀑布急流而下的聲音，已可令人驚心動魄，加上美國瀑布

及新娘面紗，一瀉千鈞，其攝人的氣勢令人切實感受到“欺山莫欺水”的真諦。四月至九月可乘“霧中少女號”*直闖瀑布震撼地帶，親身體驗那份尤如萬馬奔騰的磅礴氣勢。離開瀑布後，橫跨紐約州，傍晚抵達被譽為自由搖籃的波士頓市。晚飯可自費享用著名波士頓龍蝦大餐*。

酒店：Hilton 或同級

Walk along Goat Island of the Niagara Falls, you can stand just next to the spectacular waterfalls and watch them fall down 176 feet. Between April and Oct, you can take the Maid of the Mist* boat ride, a breathtaking experience of confronting the huge falls and its thunderous sound. Leave Niagara Falls to Boston, and arrive Boston in the evening to enjoy a famous Boston lobster dinner*.

7 波士頓—紐約—原居地 BOSTON - NEW YORK - HOMETOWN

早上遊覽文化名城波士頓，參觀知名學府哈佛大學及麻省理工學院，途經州府金頂大樓及波士頓民眾公園，繼而乘坐波士頓海灣遊船*，遊經無敵號軍艦，欣賞波士頓海灣景色及聆聽波士頓的歷史。然後前往昆西市場，自由購物及品嚐傳統美食或觀賞街頭藝人表演。中午結束行程，送往波士頓機場。

(請訂3PM後班機離開BOS，亦可在紐約機場登機，請訂8:30PM後班機離開JFK / LGA)。

Tour the historic city - Boston. In the morning, visit Harvard University, M.I.T., through Boston Common, State House, take Boston Harbor Cruise* to enjoy the view and listen to the history of the city and the oldest battle ship "USS Constitution". After enjoying a multi-cultural atmosphere in Quincy Market, tour ends around noon time. (book flights depart BOS after 3pm) (book flights depart JFK/LGA after 8:30 pm)



- * 團費不含門票及餐食。
- * 歡迎來電查詢特價團體機票。
- * Fare excludes admission fees and meals.
- * Special group air fare available.